# 綜合新聞

## 鄭南渭將來雲訪問

（雲訊）駐溫哥華總領事館消息：我駐金山中國新聞處主任兼駐美大使館參事鄭南渭先生，定於本年五月三日（星期二）上午十一時五十八分，自西雅圖乘飛機抵達雲高華訪問，五月五日中午離雲返美，在雲期間將拜訪有關僑團及中西新聞學術界人士。駐金山中國新聞處係於一九六五年設立，負責報導祖國消息及促進中西文化交流，業務區域包括美國西部及加國西部，因此雲高華亦在其業務範圍之內。鄭主任此次來雲，係其就任現職後第一次之業務訪問，以便聯繫各界開展今後工作。

## 雲埠僑胞熱烈捐助 華裔回兵兒童樂隊

（雲訊）雲埠加拿大國海空太平洋區第二八零號華裔回兵會，近年來組織華裔兒童鼓樂隊，成立將達兩載，一切經常費，均由該會負責，今爲求擴大隊伍，增強訓練，及擴充鼓樂器，特發動向各界華僑團體，商號僑胞募捐，近星期來，該會派出陳智常，高福宇，雷紹箕，林伯勝，林伯虎，簡建平等君向華區募捐，深蒙各界僑胞熱烈响應贊助，該會同人深爲感激，茲將各界僑胞捐款芳名列后：

捐助一百元者有，雲中區國會議員，勞工部長匿古臣，雲高華農產公司，雷根。【未完】

## 週日廣播中國新聞

（本報訊）本星期日下午三時零五分，詩申詩長波電台，廣播中國新聞，該名爲「馬克斯主義至毛澤東主義」，講述中共政府外交政策，中國政府的感想及平民關心世事的情形。

上星期日爲第一次，今星期日爲第二次，上星期日之廣播時間並未公布，致令很多僑胞未能得聽，謹此通歉云。

## 國際畫報出版 詳載加國僑史

（雲訊）一九六六年爲卑詩省大陸與雲高華島合併百年紀念，亦即加國建國百年紀念前奏，各地僑社 紛紛籌備熱烈慶祝，香港國際畫報最近出版之廿三期，刊出特輯「加拿大發展史的一頁」，詳載加國華僑史，圖文並茂，由青年報人林岳鎏君撰述，詳述加拿大英屬哥倫比亞省慶祝百年紀念，華僑先民，篳路藍縷，貢獻其大，畫片有卑詩省歷任總督及省內美麗風光圖片，該期昨已運抵埠，華埠各華文書局，均有代售，紀念加拿大開國，及華僑先民之功勞，各埠僑胞，應人人手執一册，以留爲紀念云。

## 詩不亞宜僱合格廚師

在該公司本省沿岸輪船任職。工資從優。兼有各項福利。有意者於五月二日、三日、星期壹、弍、日。上午九時至十二時。下午一時至六時 到壹六五號卡都華街東。與 MR. JOE JAI QUONG 洽商。電話 684-6917

## 固定公司聘華人經紀

須有上等學歷。公司供給訓練。月薪從優。電話 435-9313

## 乾洗熨兼代理 濕洗衣服生意

用具齊備舖面濶大內有住房六個生意十分穩當因本人年老決意退休廉價出讓如合意者請來面議電話亦可

電話：六八一一二五九二

地址：235 Powell St.

## 良好埠仔獨市餐館 連貨倉生意出賣

本餐館位于二十三公路邊。近一遊客公園。生意向來興旺。舖中一切新式裝置甚便利工作。來去水。地汽。冷汽機樣俱備。樓上有寬濶廚房。可供住家用。今因無能顧管。願與低價出讓。若單買生意或實業者均可。如有意經營斯業者函商面議。無任歡迎。

Sams Cafe, P. O. Box 73, Champion, Alta.

## 大遊艇宜僱經驗廚師

必須有經驗介紹書。如意者電話 988-2111, Miss Jordon 洽商。

## 省府渡輪請打什厨工

船名 M. V. "Queen of Prince Rupert" 每月工薪弍百六十五元。應聘者必屬加籍或英籍公民。須做清埠船員餐室工作與擺枱及協助供應餐。洗船員餐室與船員住房。注重有以上工作經驗者，供給膳宿。兩星期工作。兩星期休息。由吻吆至 Kelsey 灣。供應來回巴士。休息期間可在雲埠。

欲取申請表紙者。祈即往 B. C. Civil Service Commission, 411 Dunsmuir St., Vancouver 填妥格表。最遲於五月十一日付回上列地址 Competition No. 66-415

今明兩日
間有天陰
高溫度五五 低溫度四十

## 各界賀藝林社四誌

元豐公司十五元，呂維九，黃陛下片打殯館，每十元，朱錫鵬，黃昭立，國信公司，聯昌雞舖，沙堆僑安總會，振華聲社，譚潤，黃名鼎，青年聯誼會，卡城華僑音樂社，岑國珍，林其慶，新華僑酒樓，許金滿，每五元，東亞旅社關邦强同五元，輔行公司李日如同五元，庚利公司李惠榮同五元，鄭進良，黃廣周，李氏總公所，新亞旅社，安安飯室，鄭光益，李濟，美綸靴舖，湯振鴻，陳顯川總堂，民星閱書報社，中華烟草公司，朱進環，每三元，英華公司，雷宜島，伍華生，每二元。二元以下者恕不載錄

又祝詞：三德書社，民治黨支部，達權社，合山寧陽會館，馬榮騰，中華職工會，漢升體育會，温城警魂劇社，灣城聞園音樂社，遜源總堂，沙堆僑安會，振華聲社，青年聯誼會，林西河總堂，林九牧公所，馬卜公所，大漢公報，以上每祝詞乙通。

## 江夏雲山兩團體 歡宴黃仁俊宗長

參加者，該兩團體首長，執事，文彊學校董事長，教職員暨父老昆仲，有世穗，景仁，俊傳，煥屏，樹鄭，孔阜，錦成，禮璣，國祥，君鉅，開璿，大成，春生等，席間黃文甫可儀，首由黃主席淵偉宣布宴會旨趣，隨而仁俊宗長，凌總領事楚珣演講，爲節省時間，未及圖請各人發揮，只介紹起立俾衆一瞻丰采者，有上列被邀請與宴各嘉賓及文彊董事長黃祝齡，校長蔭餘，漢升體育會黃良，法理，伍氏親誼伍普予暨族彥潮衍，堃俠，漢魂，昭立，生元，會賢，寄生，世滾，仕泮等，殿後雲山常務主任恭禮答謝，即行出菜，開懷暢飲，友于之情，至爲融洽，八時許散席。

又仁俊君榮助江夏總堂，雲山總公所，文彊學校經費每十元，漢升體育會廿元，如傑君樂助江夏，雲山，文彊每十元，漢升體育會廿元，鄧光楚君樂助江夏，雲山每五元云。【續昨完】

## 警察工會要求加薪

（雲訊）日昨在警察工會與市府組合的調停會中，給予雲市警察百分之五點六五薪水增加。

警察工會主席，戶·夫連氏立刻指出，此次加薪水準其爲失望，而他會向工會提議，建立罷工權利。

他預言，倘若按此標準加薪，今年可能會有五十名警察辭職他去，去年有十三名辭職。

最好警察，現在每月五百卅四元，按照此提議，亦只每月增加卅元。

薪水增加是由本年三月一日開始。

夫連氏謂：我們必須要有武器來與市府講價，而最好之方法是罷工，我們不能過於放棄自己的福利，而來爲公家的福利而工作。


# 華新書局

雲高華僑

命相談奇 眞人眞事 不可思議

一至十集每集七毛五 齊東野著

孤雲傲霧江湖客著 十四册七元
金鵬戲紋廿六册柳殘陽著十二元
鐵劍銅武林册册金童著十元五毫
劍嘯荒原雲中岳廿四册 九元六
芙蓉旅十一册諸葛青雲三元八五
巨靈掌十七册倪匡著 五元九五
玉女英魂倪匡著廿六册九元一毫
劍海情濤册册雲中岳著 十五元
平尊刀册六册歐陽生著十四元四
海角瑯機廿二册秋夢痕著八元八
斷劍殘龍十八册唐皇著 六元三毫
血路十八册田歌著 六元三毫
素心劍金庸著六册 弍元一
仙鶴神針全七十册金童廿四元五
八駿飛車十豐册雪皇著三元八五
銀劍飛龍金童著廿七册九元四五
劍火飛倪匡著 廿册 七元
鬼箭神棋倪匡著十一册三元八五
黑女俠巧奪死光餘魏力著七毫五
林世榮虎鶴雙形拳術朱愚齋九毫

# 雙照樓詩詞稿 連史紙 汪精衛遺著九元

# 爲甚麼失去大陸 陳孝威著 二册四元五元

Wah Sun Book Shop, 78 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

# 實業燕梳有限公司 買賣實事

伍澤濂 黃秀英 卓務所

208 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B. C.

辦事處電話 MU. 2-5284

**Success Realty Ltd.** Real Estate & Insurance

夜間電話： 伍澤濂 RE 3-5743 伍澤森 AL 3-3881 鍾天賜 876-4575 鄭寶福 HE 4-2219

即詢電話或電本號臨時字樣，請留意柏文機屋有新住家接有日每本號

伍澤濂 伍澤森

# 代理燕梳

火燭、盜竊、搶劫、打鬥、汽車、燕梳、收費低廉、服務週到、歡迎惠顧。

# 新舊房屋柏文商業樓

參加者，該兩團體首長，執事，文彊學校董事長，教職員暨父老昆仲，有世穗，景仁，俊傳，煥屏，樹鄭，孔阜，錦成，禮璣，國祥，君鉅，開璿，大成，春生等，席間黃文甫可儀，首由黃主席淵偉宣布宴會旨趣，隨而仁俊宗長，凌總領事楚珣演講，爲節省時間，未及圖請各人發揮，只介紹起立俾衆一瞻丰采者，有上列被邀請與宴各嘉賓及文彊董事長黃祝齡，校長蔭餘，漢升體育會黃良，法理，伍氏親誼伍普予暨族彥潮衍，堃俠，漢魂，昭立，生元，會賢，寄生，世滾，仕泮等，殿後雲山常務主任恭禮答謝，即行出菜，開懷暢飲，友于之情，至爲融洽，八時許散席。

又仁俊君榮助江夏總堂，雲山總公所，文彊學校經費每十元，漢升體育會廿元，如傑君樂助江夏，雲山，文彊每十元，漢升體育會廿元，鄧光楚君樂助江夏，雲山每五元云。【續昨完】

# 達雲戲院

【聲光電影社】

四月三十日（星期六）
一、「南北兩親家」 石燕 金峯
二、「佬神」 何非凡 梅綺
三、「狗飯餵狀元」 鄧碧雲 新馬仔
預告：中國有史以來第一部木偶戲粵語歌唱如看大戲「七彩美蓉仙子」

# 華民社 五月一號（禮拜日）停映一天

五月八號（禮拜日）映金部伊士曼七彩濶大銀幕古裝舞台歌唱双生双旦戲的影片

# 『双拜堂』

南紅 向群 石玲 胡平 馬玲 黎雲
莊雲娟 梁醒波 靚次伯 梁淑卿
李秀英 許英秀 馬笑英 楊燕玲

注意：名震東南亞台灣北方紅伶。集中善唱擅做。四個國語花旦說得滿口流利正音的廣東話。向群與莊雲娟登司演越劇京戲久爲國語片戲迷歡寫的舞台演員在粵語片小生人材缺乏當中。有她在「双拜堂」中以一對小生演出。實是千面文武生的本色。「双拜堂」是一齣双生双旦戲首次合作。由南紅石玲做新娘。向群莊雲娟做新郎。實在是向群莊雲娟擅於反串的名角。也是個中能手。自然牡丹綠葉相得益彰。

香港第一頭北獅。在「双拜堂」片中。請健身學院國智夫師傅率領名家參加表演

配映特裝文藝 『一家親』 林家聲 南紅 韋蘭 高鴻飛 梁醒波 西瓜仔 朱丹 詹明 陳翠屏 柳唱雲

# 南洋商業銀行

（冊註港香）

務業行銀切一營經 行銀權授滙外港香

理辦部務服僑華行本

速迅款欵 解欵 滙通國全——欵滙僑華
利便厚息 密保全安——欵存僑華
當妥捷快 解隨收隨——欵解港香

·項事託委僑華受接

代辦華僑建購欵、存資、投國內房星
信託保管、代買樓宇、代收租項、代收欵項
協助尋訪親友、購辦寄出國外郵包貨件
其他各種業務委託洽詢均竭誠妥爲服務

代理香港中國保險公司人番保險

總行
香港德輔道中一號A
NANYANG COMMERCIAL BANK, LTD.
1A, DES VOEUX ROAD, C., HONG KONG
電報掛號："NANYANGBANK" 電話：239101（十線）

# 英貞信花舖

KUNG CHING SUN
3024 W. BROADWAY VANCOUVER 8, B C
電話 733-5304

# △雲埠達權支社徵收年費啟事

爲通告事。關於徵收本社年費案。經於本屆職員日昨首次會議議決。由本年元月一日至六月卅日止。社員繳交年費。可享優先權利。折半繳交。但由七月一日起。即要照足數繳納。本社並舉定廖華帝、陳季瀛、二君爲催收員。凡我男女社員。可將年費交與廖陳二君或書記李耀樞收便妥。此佈。

社長 伍澤濂
書記 李耀樞

中華民國五十五年元月十八日

# 青聯 放映激烈戰鬥名片

# 「鐵道游擊隊」 全部動作鬥勇鬥智

劫火車，炸鐵道，神出鬼沒。

同場加映新聞紀錄片『今日的中國』

日期：四月卅日（星期六）晚上七時正 一場
五月一日（星期日）晚上七時正 一場

地點：岸打街八（二）五號烏克蘭禮堂